

BOHAI TRIMET Automotive Holding GmbH
Aluminiumallee 1 • D-06493 Harzgerode

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, n. 4
70026 Modugno (Bari)
Italien

Seite 1 von 1

Lieferschein

UST-IDNr Lief DE306685527	Nr./ No. 23100296
UST-IDNr Kunde IT04886850728	Datum / Date 13.01.2023
Abholadresse SIRA AUTOMATION INDUSTRY S.r.l. Zona Industriale I-83051 Nusco (Av)	91002733
Kunde Customer Client 101102	Lieferant Supplier Fournisseur 631360

Ihre Zeichen / Bestell-Nr. / Lieferplan-Nr. / Datum Customer Identification / Order No. / Date Référence client / N° et Date de la commande			Abschluss-Nr. Additions 550004318601	Unsere Abteilung Supplier Department Department fournisseur	Hausruf Tel. Ext. Tél. Intér.
Versandart Type of shipment Mode d'expédition Truck	Frei Paid Franco	Unfrei Unpaid Port dû	Verpackungsart Packaging Mode d'emballage siehe unten	Bruttogewicht kg Gross Weight kg Brut Poids kg 15.846,00	Nettogewicht kg Net Weight kg Net Poids kg 12.654,00
Abholung Sped. Schweitzer GmbH			X		
Versandanschrift / Ship to address / Adresse d'expédition Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno BA Italien			Werk-Nr. Customer Factory 100		Empfangs- / Abladestelle Unloading location Lieu de déchargement (code) 14249
Pos.	Teilenummer / Auftragsdaten Customer Part No. N° de pièce du destinataire		Menge Pièce Quantité		

Wir liefern nach den Allgemeinen Verkaufs-, Lieferungs- und Zahlungsbedingungen der
BOHAI TRIMET Automotive Holding GmbH (siehe www.trimet.de).

10 30476.00

1.140 Stück

Bezeichnung KGH DCT300 Renault H5 PBM 4,0l
Zeichnungs-Nr.: 251.0.3118.66
Zeichnungsstand / -index: C019257 / 25.09.20
Ihre Artikelnr 2510630104
Werkstoff: Leg. 226
HS-Code 76169910
Country of Origin IT
Gewicht (MTZ): 12.654,000 kg

BOHAI TRIMET + NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 1140
Quantità effettiva:
Tipo d'imballaggio:
Quantità imballi: 38
Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ NO
Data controllo: 13/01/23
Firma:

Verpackung
TBA-501494 Basispalette HDPE
TBA-501712 DCT300 Renault

38 Stück à 30 Stück 684 kg
228 Stück à 0 Stück 2.508 kg

Lieferung FCA-frei Frachtführer

	Eingangsvermerke	Mengenprüfung	Güteprüfung	Empfänger	Rechnungsprüfung
Datum					
Name					

Geschäftszeit von Mo-Fr 07:00 bis 17:00

BOHAI TRIMET Automotive Holding GmbH
Aluminiumallee 1
D-06493 Harzgerode
Telefon: +49 (0) 39484 50-0 • Telefax: +49 (0) 39484 50200
automotive@bohαι-trimet.com • www.bohai-trimet.com

Geschäftsführung: Andreas Klebel (CEO) • Yan Chen • Chao Chen
Sitz der Gesellschaft: Harzgerode • Handelsregister Stendal, HRB 23166
Umsatzsteuer-Ident.-Nr.: DE306685527 • Steuer-Nr.: 117/105/07416
Deutsche Bank AG, Magdeburg • DEUTDE8M • DE68 8107 0000 0210 0162 00
Harzsparkasse, Wernigerode • NOLADE21HRZ • DE29 8105 2000 0324 4041 31

Speditionsauftrag / Forwarding Order

(1) Lieferant-Werk / Supp.Fact. BOHAI TRIMET Automotive Holding GmbH Aluminiumallee 1 D-06493 Harzgerode		(2) Lieferanten-Nr. / Supplier No. 631360	(3) Speditionsauftrags-Nr. Forw. Order No. 125048	(4) Nr. Versender b. Spediteur Sender No. 23 - 00.0300	(6) Datum / Date 13.01.2023	(7) Relations-Nr.
(5) Beladestelle / Loading location SIRA AUTOMATION INDUSTRY S.r.l. Zona Industriale I-83051 Nusco (Av)		(8) Sendungs-Lad.-Bezugs-Nr. / Sending Ref. No. 1460	(9) Versandspediteur Forwarding ag. Schweizer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Deutschland		(10) Spediteur-Nr. 100074 Forw. ag. No.	
(11) Empfänger-Werk Customer Factory Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno BA Italien		(13) (15) Versendervermerk für Versandspediteur Notes for Forwarding agent				
(12) Kunden-Nr. / Customer No. 101102		(14) Anliefer-/Abladestelle Unloading location 100 / 14249				
(16) Ankunftsdatum / Arriving Date 13.01.2023			(17) Ankunftszeit / Arriving time 13:00			

(18) Lieferschein-Nr. Del. Note	(19) Anzahl Quantity	(20) Verpackung Packaging	(21) SF	(22) Kunden Artikel-Nr. Part No. Customer	(23) Packmittel-Gew. Package weight kg	(24) Bruttogewicht Gross weight kg
LS 23100296	K 228	TBA-501712		2510630104	2.508	2.508
LS 23100296	S 38	TBA-501494		2510630104	684	13.338
LS 23100297	K 12	TBA-501712		2510630103	132	132
LS 23100297	S 2	TBA-501494		2510630103	36	702

(25) Summe sum 40	(26) Rauminhalt cdm/ Lademeter volume 24,86	Summen (27) sums 3.360	(28) 16.680
(31) Frankatur 01	(32) Warenwert SVS/RVS 107.759,64	(33) Versicherungswert NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)	
(35) Anlagen		(36) Auftrags-Nr. Kunde (37) Kontierung (38) Transportmittel-Nr. (39) LKW-Code (40) Versandart (41) Abrechnungs-Schl. (42) Empfangsbestätigung des Vereinfachungsbesitzers obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand erhalten.	
(43) Übernahmebestätigung des Fahrers obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand übernommen.		(44) Empfangsbestätigung des Vereinfachungsbesitzers obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand erhalten.	
Datum 13.01.2023	Uhrzeit 08:30	Unterschrift	